大清宣統三年

第八千八百三十號

叻報

（本館在哥羅士街門牌十一號）

辛亥七月初二日

Printed and Published for the Proprietor by（大英一千九百一十一年八月廿五號拜五）Ho Joo Hoh at No. 11, Cross Street, Singapore.

本館新聞除禮拜外日出一紙
諸君欲閱本報者無論本埠
外埠均可函致本館取閱如外
埠閱報照加寄費可也除日繳
照常刊送外役不替工本從外
鑑探新釘書裝紙各機器以待
與各官紳刊印書籍單作並
有英議各體活字及各式花邊
等延有西人排印工藝甚精函
有中西文字內能印刊並有石
版字印大小儀器均用精工刊

印工錄絕倫並延有文士撰寫
各體文字現由上海購到各種
書籍出售其書目另行刊佈所
有各項價甚相宜再本館所登
來札原擇其有關世道人心者
附登否亦須無碍於人而後始
郵其有誤關礙文以及支離費
辭者概不登錄嗣後諸君來
札尚祈自諱則須寫眞街里而
後敢登但來稿登與不登均不
能將原稿收回也　本館謹啟

○廣告兩屬　敬者本號聲明幾拾年凡買街上貨物但蓋我貨印以為認準未嘗稍有更易也邇者見有紙戳有不法之徒冒取假印騙貨或因事敗被控公堂或已誤交其從犯追緝諸如此類固已屢見叠出書不勝書敝號因見聞有及認存異議之心是必加意防患庶免意外之禍茲與　諸貨號約自刊佈之日起凡敝號人貨物雖有蓋用須兼掛號人鄭烏翔與林梓用於兩人中有一人親手方肯坐賬若徒假借之蓋印未經押號者而諸貨號不詳細看明有致誤交貨物無論遇之多寡是為假印者所行騙實於敝號毫無干涉茲特聲明以杜後論

宣統三年七月初一日　丑

星坡勢枋路頭鄭興盛謹告

論說

時局感言

惺廬生稿

況夫南洋羣島。碁佈星羅。大小不下數百區。叻地不過居其一耳。雖曰此係南洋都會。凡由祖國往來者。皆經其途。惟以實事按之。則彼實行暗殺者。雖出產於南洋。然皆在於他埠謀之。實與叻中無與。若祇在叻嶼等處探察。安得而知。倘不揣其本而欲齊其末。安望其於事有稗。故余謂學吏之暗派偵探南來。實愚甚也。

夫此次粵官所遭變故。計暗殺者二。明攻者亦二。雖行事各異。然一言以蔽之。則曰與官吏爲仇已耳。今世之論其事者。各有是非。莫衷一是。約而言之。計分三派。其未把革命主旨者。固極贊其行事之光明。爲人之義俠。而在保皇黨內者。則指其人爲匪徒。謂其事爲倡亂。平心而論。二說皆非。要以幷無黨派之人。所言較爲公允也。本報創設三十年。向不主張黨派。惟有獨行其是。中立不撓。近來屢聞學堂之變。存之想想。業已三易其觀。謂始聞而疑之。念若革黨人。旣行革命。若果行之而濟。是拯同胞於水火。潤不貲其苦心。然僅出以暗殺。出以焚攻。於實地上未容得分毫。已先毀犧牲生命。實殊不值。故不免疑其謀之未臧。旣而復念彼黨。前者仆而後者繼。使非事之萬難獲已。何致於斯。想必有不得不爲之故。在於其中。於是歸言思之。始知黨人之爲此事。雖應喪其身命。於目前尙無所得。不知其於無形之中。已收有膽弱之效果。吾於是一面爲黨人歎。而一面又爲君國憂也。

十餘年前。革命之說。祇一人能言之。革命之事。亦無一人能知之。泊夫近年。其說日漸盛行。始稍稍有入其黨者。然愛惜羽毛之士。猶未敢稱其善也。迨至本年。溫生財暗殺之事出。人皆壯其所爲。無論黨與不黨。曾未有訕其人者。因其事出於孤憤。未嘗有自私自利於其間也。未幾而焚攻督署之事發。則芸芸衆口。若出一詞。莫不歎其舉動之文明。蓋彼黨人。除與官場作難外。實未嘗妄傷民間一人。妄取民間一物。慷慨赴死。不及其他。故事後大爲與論之所褒嘉。又無論黨與不黨。均莫不諒其人而哀其志。識者微窺其際。已知衆情所向。彼黨人等。雖乘數十人之性命。而此中已不知收拾幾許人心。祇此一事。已大可爲政府之憂。倘猶不知變計。悔悟已去之民心。將來變故。若再發生。誠恐不若今日之易於安定也。此有識者所以不得不爲之代慮也。　未完

本館譯電

○樹乳行情專電　本坡實得力太晤士西報得接去月念九日麻六甲發來專電云麻六甲勝麻勃滿參中有限公司昨接英京電話

上巴勝四司令八弃半上國乳估價五司令六弃市情平穩云

○德京專電　本坡實得力太晤士西報得接去月念八日德京發來專電云德京市場報知美那華呂賓君舉爲滕州總督并以巴圖發勇號錫與前督官尚斑君云

○印度天時電音　去月廿九日倫敦轉遞英京來電云勞打電局得接森勝（印度）通信社電音近日天時略有可望然而勒商打拿及案衣力與班而等傳依然暗尾果仍不見雨令藥陸軍操練尚未定期云

○英倫罷工風潮將息電音　去月念六日倫敦轉遞英京來電云育來爾云東北方火車總辦已准各工人遵照兩部所訂諸程復業此舉各處工人均已允從惟有夏署工人拒之然地工人亦表同情云　念八日英京勞打來電云昨日至夜深時情形又改因爲里華縣之罷工執事人報知運貨工人段內不允明日復業如是則結局又須展限其首要者係爲復用電車罷工人之困難又因溝道大役罷工六日致令里華縣者蠅聚盛并日擊該處商賈允當掃街之役探悉里華縣之某司電告英京稽治希君據稱里華縣之情形不應放棄陸軍之注意及力請幫轄以日出楻六在此事又爲了結里華[illegible]士君夏蓮君翳士貫君等此次辦理罷工之妥善而本年操練陸軍之事經已裁去其中最要之原因係爲人時亢旱及因罷工之事運載陸軍已耗鉅款云

選電

○要電選錄　去月廿一日港報接北京專電云駐美欽使張蔭棠電外部稱墨西哥府前經允許賠償殺□華僑失宿現因事恐中變須向□備交涉○又電云陳錦濤電度支部請將中國幣制改行金幣○又電云度支部大臣澤公仍主行用花椒重舉柯述時爲辦理大臣○又電云中央教育會前議發小學堂學生讀經現朝廷堅持招奏陸指該會所議爲蔑經非聖招上留中○同日上海專電云上海現有鼠疫發現○同日羊城專電云昨日在督署前正法之李雲龍查係李提衛隊哨弁因李提遇炸時該弁藉端搶掠怡興店東廬頌明時表物件捏廬爲匪竊致被南令指匪故將其正法○廿二日北京專電云海軍大臣洵貝勒決向英國借債八兆磅爲擴張海軍之用○又電云海軍大臣洵貝勒又向德國定做四百五十噸重之減魚艇三艘每艘約費用六萬磅○又電云內閣總協理大臣會議擬將郵傳部改名交通部各省添設交通使○又電云外務大臣鄒嘉來以交涉棘手而梁敦彥尚未到任懸缺提前准其先行交卸矣息肩喜○廿三日北京專電云中央教育會議決初等小學學生准男女同校○又電云軍諮處奏請通派各省軍事參議兼總參謀官奉旨依議○又電云學部奏請通設單級教習養成所○又電云廿一日有旨肅邸調理藩院大臣桂春著民政部大臣○又電云民政部擬將各報館從嚴取締○又電云弼德院顧問官暫議留缺以待將來各部裁撤後充補

京省

○經費預算　洵貝日前召集各司及各部議官預算自宣統三年起至七年止增加經費五年中統計約需二萬二千五百三十萬金惟以鉅款難籌殊爲棘手云

○人才之興　謝爾哲等八人本年在日本海軍學校畢業於十月回京考試部中以此項學生例須發往海艦見習以期熟識中國海上情形昨已全數派赴上海海軍大臣行轅令其一面編成操典一面考察航路沙綫其調回部中辦事者聞有六人皆閩廣學堂之畢業生又留東商船學校航業科陳華森等卒業後復入海軍砲術學校肄習現已卒業定於陽歷七月三十一日與機關學校卒業之日本少尉侯補生六十餘名同乘機關術練習艦津輕號於來月十日在橫須賀軍港出發舉行巡航日本內地及清韓沿海之實地練習茲將畢業二十三名姓氏錄左曉齊陳華森周光祖哈漢英蕭學規童錫鵬黃顯仁龍榮軒李右文姜鴻瀾宋式善吳老蓮陳祚乾沈鴻烈黃蓮元楊啟軒楊徵祥姜鴻茲卓金梧劉田甫姚鑒常方念祖張煥材

○更動消息　前督陳夔龍近以慈眷少衰頗不自安開奏請開缺之志甚決故有那相出督北洋而調陳內用之說或謂以孫寶琦升任直督而以林紹年代孫未知孰是閩督松壽人老而固與地方感情甚惡政府亦頗不善其所爲業經屢有奏請開缺故政府擬開松督缺而以張鳴岐去閩浙張人駿去兩廣瑞澂去兩江端方去湖廣惟官海波瀾瞬息萬變今日即果如是定議明日仍可大有更動本不足紀然都人士藉藉爲此語亦足爲政局更新之機姑誌之以爲關心時局者告焉

○請斬宣懷　前護川督王人文彈劾郵尚盛宣懷招內歷陳借債之得失及合同種種失敗之處各報已喧傳其事惟最近所聞招末激烈之語尚有請朝廷立振乾綱將盛宣懷明正典刑以謝天下並懸治臣以相當之罪寒謝外人數語聞者爲之悚然

○奏報匪亂　現陝甘總督長庚日昨電致內閣奏稱甘省西寧縣土匪滋事勢甚猖獗現正協力分剿剿撫預防大患理合先行奏聞云云

○幾釀大變　據西報載稱甘肅西寧府近有匪人結黨圖謀不軌並於街衢遍貼黃紙傳單滿紙邪說大似拳匪之口吻幸地方官察覺尚早拘獲羽黨一面向部乞請兵保護得以遏止據諸匪供稱黨中已立有僞王製就旗幟希圖擇日起事今已拘獲僞王之弟兩人及羽黨多人諸匪大半皆入清茶會及過陰會淸茶會爲素奉神過陰會自稱能知陰間各事並能管理該處事務該省民智之不開於此可見一斑

○鳳山怕否　去月廿二日奉旨廣州將軍着鳳山補授因誠勳聞李準被炸事故決意辭職留顧羅官亦不放到任故着鳳山代之

○注重秋操　本年禁衛軍與近畿各鎮舉行秋操業經軍諮府行文駐京各使請派武官來華參觀每國均以二員爲限前聞各國軍界對於本年秋操甚爲注意擬多派數員來華參觀嗣因軍諮府來文各國僅限兩員頗形缺望聞德奥日三國公使援到本國政府訓令請存國於定額外加派一二員以便詳細調查各使當即轉請外務部代向軍諮大臣說項並聲明房屋一切如不敷居住儘可通融決不令各國爲難等語聞兩大臣俟到此項公文商妥復答日前特派第二鎮馮統制長耿光前往承平相踏招待外賓寓所即爲此事刻下該處僑回京電覆已允許外國所請矣

○血濺神州　六月初日民立報函昨有國民會會員昌鍾萃君致書該會略謂國勢日迫外患交至苟有血氣莫不朝夕憂惶小子亦國民一分子豈敢袖手旁觀但家素貧寒有心無力今在商務印書館學習美術每月津貼不過七元日食客費均從此出困難萬分然念及國事寧雖自安擬自閏六月二十日始每月節省一元奉充會中經費以聊盡國民義務謂口說無憑請以指血爲證血跡淋漓充乎紙上其心良苦矣

○代表爭約　湖北諮議局因川省已舉代表到京爭廢鐵路借款合同鄂省亦應再舉代表聯合協爭當經推定原同鄉京官領銜公呈爭路之鄂萬鄭因鄭君現尚在京即電致其刻期返鄂電文錄下

路事久累公未收效果借款合同損失甚鉅仍舉公向部抗爭擬約乞與川代表切商進行鄂諮議局江

本坡

柔佛鼎祿　○意國電音柔佛蘇丹之太子東姑衣士買在瓜勝江沙學堂肄業近患熱症云

支行成立　○有利銀行近在吉連丹之吉打嗎再設一支行于此可見吉連丹之地方日形興盛矣

輔憲小吏　○英京藩部公舉咸呂堅申君爲實得力輔政司　按咸呂堅申君誕于西歷一千八百六十七年持在甫里尼底學堂畢業一千八百八十九年來坡候補官生歷二十年致中巫來由文從此歷官三州府及四州府歷任多缺曾試巫來由字與有名于是人著云

炸船開始　○前報運載礮中油之加龍輪船因被火焚泊于加東對面使之下沉一事迄今已歷數月近因該輪沉擱處礙恐危及航行是以日昨變由國家機器師設法炸毀迨將午時預備三板一艘運送炸藥置于沉輪然後駛開約有三百碼隨將引藥之電線置在該三板中待命下令發炸乃將三板中之樞紐一按當時無甚聲息僅見該輪之檣微震及水色頓變并發礮中油味觸鼻甚濃良久又見油桶十餘具上浮波面于此可見炸藥已炸立派小輪遄將油桶打撈然而此種工程尚需再造一兩日方得將全船毀壞云

罪確難寬　○叻蘇閩人謝某年方十七歲在郵政總局之電報寫字樓充當書記近被告發私秘某西人等發往歐洲之電音而瞞吞電費一案曩該前報茲悉今午案由正堂提訊計謝盜吞電費三宗一則一十五元八角二占二則二元八角半三則一十四元半案由國家律師主控并已傳到當日託其發電之各西人到案指証被告所延之㕥大律師力爲剖辯并言被告年少識淺一時之失可否恕饒云云國家律師即謂正以如此年輕便敢如斯胆玩更應嚴辦以儆將來府尊訊畢判罰入獄苦工三閱月再罰五十元不完加禁一月

聚賭罰錢　○英總差昨晚帶票率差至覓實得力門牌一百二十二號拘獲聚賭之閩人十名席面銀九元三角併送於案今午二堂官訊畢判每罰錢五元

逃去巨欵　○潮人沈信照被控日前收取寓居廿八廊六甲之閩人魏安進之銀四千六百一十六元六角逃去由三百零五號暗差於昨早八點鐘拘獲送案今午由府過案展初九日訊

[illegible]擾水　○孟加里人馬賛宜無根緣賣牛乳攙水爲潔淨局總差查悉控之於案今午由正官票傳到案訊畢判罰銀四十元

兩非俱罰 ○昨日官督局總差率二百三十三號及一百四十八號兩巡丁至柔佛路門牌三十六號零一拘獲閩人鄭森一名以其無牌賣烟及開燈與人吸烟逮控於案今午府訊判罰鍰十五元

打架罰鍰 ○昨晚八點半鐘哥勞實得力有閩籍人十餘名在此打架嗣由三百六十七號及一百六十六號兩巡差拘獲五人以去今午三堂官訊畢判每罰鍰十元否則改禁兩禮拜

偷竊逮案 ○坡人黃裕興昨日在實籠岡律門牌五百四十三號猶太人沙即屋內竊鷄四只值銀十元今午由府過堂展初六日訊

傷案展訊 ○粵人李阿軒被控昨日在實宜律持火燒柴毆傷同鄉人潘阿丁首部由三百九十六號巡差拘之逮案送潘入醫院施治今午由府過堂展初五日訊

控伴行竊 ○福人義衣蘭尾寓怒美芝律門牌一百零八號日昨隨赴埔房車稱被工人巫人名逸忌者竊去伊銀包一個內有紙幣六十元請爲拘拏嚴辦云云嗣由二百六十三號差拘該巫人逮之於案今午由府過堂展初五日訊

名優紛集 ○粵班男壯蛇仔生做手唱情均臻絕頂名揚久彰近受永壽年班之聘昨夕開演首本觀者稱羨今夕又演凡地一齣尤屬巧不可階星坡士女等久耳其名固不俟傍觀者讚偶

大廈出投廣告 ○啟者本館承與主之命定于一千九百一十一年烏凡月三十號拜三即華七月初七日在本館內出賣屋地一區坐落士乃律門牌六號此屋名約地大八萬一千八百八十五丁方英尺乃照華人新款建築堅固前樓客廳廣闊宴會廳舖雲石房室四間前樓後樓均有闌干中央有塔以玻璃爲瓦相連此屋建有打球房家用雜室并有四房及一大廚房等此屋全間均設有電燈電扇及工部局自來水其餘小屋乃傭役居住馬夫居住三馬之廐馬車或摩打車間園中建有精美之魚池及種花卉并有菓子樹每年入息二百四十元 諸君欲知其餘細情請觀西拍賣字及圖或來本館詢問便悉與主預備倘若 諸君合意則不必候至拍賣之期亦可交易此佈

西歷一千九百一十一年烏凡月十五號　谷爾拍賣館謹啟

逃走告白 ○啟者小坡海南會館街門牌一十八號萬和機器廠司理出入銀兩之人沈順喜因他本月初四日私收銀四千六百逃走餘外若干未能查確現經向 王家報案追尋茲特通知各寶號商舖知悉自此已後沈順喜或向各號私收銀兩貨項請祈勿交如有交他係關自誤與本號無涉特此佈聞以免後論

宣統三年辛亥閏六月十四日　萬和機器廠東啟

補血靈丹

啟者人身強弱視乎血之充餒血旺則強血少則弱故人欲強壯身體須補養氣血欲補養氣血非服華大保利無腥羶氣味之鱈魚肝油不可蓋華大保利之鱈魚肝油能養血補腦舒筋活絡生長肌膚諸君試服方知其妙如欲購買各藥房均有寄售請君到採買便安此佈

WATERBURY.

各藥房均有發售

西一千九百一十一年八月十八號

宣統三年閏六月廿四日

啟

屋地出投 ○啟者茲本公司定于西一千九百一十一年烏凡月二十八號拜一即華七月初五日下午二點半鐘在本公司內拍賣

屋一間坐落育實得力門牌二號大一千七百二十丁方英尺乃九十九年之期每月屋租四十五元 屋一間坐落同上門牌三號大一千七百二十五丁方英尺年限同上月租同上 屋二間坐落加基恭一門牌一號二號共大七千二百一十三丁方英尺年期同上每月租銀一百八十元 地段一區坐落實籠岡律大三十葛餘乃九百九十九年之期 地段一區坐落士葛律大七萬零零四十六丁方英尺乃永遠自主之業 地段一區坐落奄冥勝希昭律大一萬二千四百九十八丁方英尺乃永遠自主之業 屋一間坐落嗎勝茅律門牌一號零A大一千九百四十丁方英尺乃九百九十九年之期每月屋租二十元 屋一間坐落同上門牌一號零B大一千八百九十四丁方英尺年期同上屋租同上 屋一間坐落里峇峇里律門牌五十七號零八大一千零零八丁方英尺年期同上每月屋租十八元 屋一間坐落同上門牌五十七號零九大同上年期同上屋租同上 屋一間坐落同上門牌五十七號零十大一千零三十四丁方英尺年期同上屋租同上 屋一間坐落同上門牌五十七號零十一大一千零十七丁方英尺年期同上屋租同上 屋一間坐落同上門牌五十七號零十二大一千零零七丁方英尺年期同上屋租同上 屋一間坐落同上門牌五十七號零十三大一千五百二十四丁方英尺年期同上屋租同上 屋二間坐落闊實得力門牌五號及六號共大三千六百三十九丁方英尺年期同上月租共一百零二元 請君欲知詳細請觀圖式及西字拍賣單便悉此佈

西一千九百十一年八月　日　號 [illegible]

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索纜發售

啟者特字通知香港繫其纜
纜擺廠公司即（香港製索
公司）設立於一千八百八
十三年乃是製造淨呂宋索
三股一英寸至二英寸　船
纜五英寸至十英寸　四股
三英寸至十英寸　諸君欲
知價值貨式各情者請各臨
新玉蘭坡勿基門牌二十五
號寫一面諭本代理人納流
爵士多巴尼便悉其詳矣此
佈
英一千九百一十一年正月
十四號
代理人納流爵士多巴尼啟

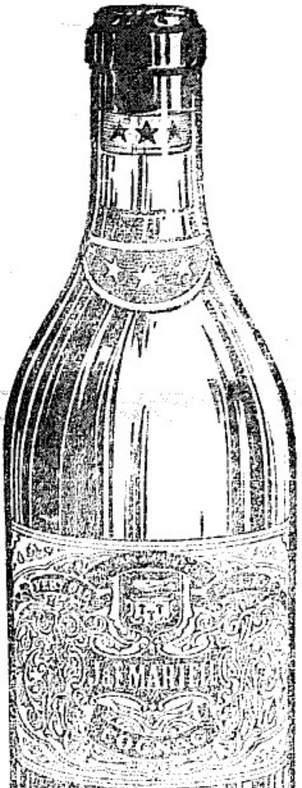
Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰磚發售

啟者特字通知凡連埃閣總閣有限公司之勃蘭英國灰每桶實重三百七十五
磅每包實重二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚　光面磚　各式水

管　渠磚等　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五
號寫一面諭本代理人納流爵士多巴尼便悉其詳矣此佈
大英一千九百一十一年正月十四號　代理人納流爵士多巴尼謹啟

請飲嗎爹萬蘭池酒



特字通知此酒之標乃紙是藍色及銀色且剛歐洲各國王宮及貴爵府中均用此酒而藍標之酒已居天下萬蘭池酒之魁首二百年之久其味第一香濃此佈　一千九百十一年元月十三號

專權代售人義利洋行謹啟

輪船啟行告白　○啟者為永盛輪船及嗎也輪船常川往來　本坡　文島　巨港
諸君有欲寄貨搭購船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈

英一千九百零九年三月十一號　啟

代理人羅敏申律門牌廿八號
福盛公司謹啟

喉中痰阻

可以自治

治此病一定之標準

君於早間起來喉內似有阻[illegible]納[illegible]力而時[illegible]字[illegible]亦[illegible]常患咳嗽[illegible]文但說何[illegible]於此自不求治中此等[illegible]不可治[illegible]之其病在上海四馬路某大藥舖中行醫[illegible]入云我曾試驗[illegible]論以治我之疾不[illegible]現在咳嗽既好而聲[illegible]始得[illegible]云云可各[illegible]不若[illegible]之標準無論如何總不外此治法其便宜之[illegible]則未能[illegible]其功用可[illegible]用[illegible]肝[illegible]油及他物攪和而成味極甜美係故著名[illegible]之藥現[illegible]此[illegible]一瓶以試之便知不謬也

各大藥房[illegible]有出售

BEHN MEYER & CO, Ltd. Engineering Department.

Singapore.

精工製造車輛機器發售

啟者特字通知本公司所沽勃洛多士摩打車乃是良工製造十分堅固潤劇最好之遊歷車　摩怒摩打車此乃時常駕駛之車　加呂滿樹乳輪此輪可能用在馬車手車及摩打車　加呂滿包不灰木箱　仝副製造樹乳機器車轆　油線所用之車及樹乳車可到本公司寫字樓觀看　尼施用油車此車甚佳因爲可用價廉之油如土油等在于市上所沽以此車爲最良　各式礦車及機器皆能合各礦之用　打石車等　用手或用火力之抽水機器此機器合于各事及各種馬力之用　頂上及各欵車油此油合于各式車之用　本公司能保本公司所沽之車乃是精工製造皆係最佳之西人行號造成及其工作時常可信　諸君有欲採購者請到本公司取閱圖說便悉如欲知其價值本公司可以即時算定并不加費特此佈聞　大英一千九百一十一年八月七號

明嗎也有限公司之機器師寫字樓謹啟

新張告白

啟者本公司於定西本年嗎只一號卽華宣統三年二月初一日在本坡土庫街花園角門牌第三號開張莊慶利公司專做柏買屋宇首飾各項物業　包攬建造　代管物業經紀按揭幷代辦各項貨物取佣格外從廉　諸尊光顧新　移玉到本公司面商是荷

宣統三年元月二十日

莊慶利公司

莊慶利 楊福河 全啟

告白

本號新到日本各色新奇烟火發客此烟火乃係日本第一良工所造燒出各款所樹奇花耐久光明凡各國家喜慶在大地焚燒能使老幼男女由遠處頻來無不拍髀鼓掌遠近可觀縱不登場遠望者亦令人忘倦　英國勅王本年六月卽華五月

登位將此爲開熱者可勝睹戲踢　此花烟火大者十寸八寸約兩個月之久卽到要買三四打以上方可中小之花火亦有取價從廉　諸君欲買者請到牛車水日本街舊生大藥樓扮上便是主人敬白　辛亥年二月十四日　岡崎繁樹啟　商

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

一治一二月胎動行經或肚痛　一治子宮虛冷多年未孕
一治三四月胎動行經或肚痛　一治似孕非孕企頭暗病
一治五六月胎動行經或肚痛　一治經期前後腰骨痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤　一治經期前後小肚痛
一治經來或多少或遲或早不一　一治經期前後肚刺痛
一治一月經來數次多少不一　一治血山崩血流不止
一治行經肚痛大便閉結　一治產後瘀血未淨
一治遠年閉經近月閉經　一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女靜女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

代理處

厦門鎭邦街太乙號　汕頭鎭邦街保太和
京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林佛照樓
澳門木橋街如意機　佛山汾涌東天相堂
不叻馬交街周昌記　大吡叻覇羅周昌泰
瓊州嘉積墟英盛號　上海大馬路老悅生
省城藩司前義成昌　庇能大門樓富生號

稟准商標別人不得冒效翻建林聖春謹
宣統三年三月初九日

叻報附張

大清宣統三年辛亥
七月初二日禮拜五
隨報派送不取分文

要聞

李木提被炸後之調査 ○六月十九日革黨在雙門底下街圖炸李木提一事茲査悉當李木提未進城以前先有三人在此等候其一人手携竹茶籠若新購者向怡興車衣店之左側書攤買書將茶籠擱在書攤上面取書瀏閱不已其一人手携書包貯立寺前街口略偏北其一人則挾呂宋烟箱立書攤之旁即被捕之陳敬岳是也未幾李木提之輿從南門而來行至怡興店門首携茶籠者則擲書不閱急揭去茶籠蓋取出炸彈一枚向李木提輿後擲放護衛者尙誤以爲鄰石爆竹喝止爆竹未歇而炸彈已轟然作響李木提已受傷突前喝謂第二彈始受傷者誤也李木提受傷後不覺痛楚即持槍在輿中躍下反身向後猛擊携茶籠者中槍而仆既仆復起梭弁歐陽明急提槍擊之始連中數彈而斃當李提木放槍時立寺前街者已連抛兩彈其一彈中後騎騎者墮馬斃逃逸將兵隊截斷爲二其一彈傷衛兵頭此人乃向寺前街逃去惟挾呂宋烟箱者呆若木鷄未放一彈畢已向育賢坊倉皇逃去遂被獲惟擲彈之地街石絕不破裂惟隱隱作金鐵色而已六十九日炸彈聲發見李提初不知受傷偕率護衛跑至廣中和店瓦面暨見護衛鄧桂清血跡斑然問以如何受傷鄧瞥見李提衣褲盡赤答言或爲軍門之血所染李提至此始覺隨用手指摸腰際深入寸許遂解去長衫將傷口裹紮下令該店櫃面再借用絲帶一條束縛更固傷口不至露風事後與人言及感激該店不置云

前日李軍門被炸傷後經達醫生將炸彈餘質取出聞其傍晩時尙能在床上執筆作手諭嘱咐幕中人辦事聞已將手諭呈之張督矣茲探其諭如下一該車衣店未必知情不必牽累左右鄰之店舖更屬無干不必追究若因此事牽累余心更覺不安我如死必增罪戾一余所遭之店舖甚好應嘉勉之一當時受傷之護衛兵士輪夫應速爲醫治其出力禦匪者亦應酌加賞犒一東一區所獲之陳匪應究其同黨共幾人是何處人何等人已當場擊斃者有無誤傷應査明

李提被傷經達醫生施治將炸彈餘質取出長一寸寬五分厚八分寸之一用棉花紗布裹紮傷口越日診視仍無發熱聞本日已無甚痛楚飲食談笑如常且能步行接見賓客大約三禮拜可望平復云

李提被炸後炳兆經見前報聞昨日在省文武各員多赴水提行臺慰問仍聘達醫生調治頗稱得手其傷勢較昨日爲輕熱度亦較昨日爲減精神均如常時諒必無大礙云

現在李水提傷口無甚大礙尙能進飯如常惟精神略爲困倦時見口渴熱度頗高昨日各當道到督署慰問均照常接見談笑自如若不覺其受創者腰部一傷無甚緊要惟右手腕傷須每日敷藥幷由兵備處總辦吳晉派委陸軍醫院西醫生各一員到行臺調理云

十九日李提遇匪擲炸彈欲圖暗害各情已紀前報茲將餘聞彙誌如下兇犯陳敬岳當時走至育賢坊時尙以他神色怱忙而且剪辮西裝手携呂宋烟箱仔一個立即盤詰該兇犯强悍異常欲將箱仔擲地（內貯炸彈及教書），該岡警醒覺得挾雙手捺住吹雞道之總區所出隊擁前故擒獲帶案先解警務公所審訊連時移解水師行台及督署覆訊無異初擬即晚七點半鐘時綁赴督制台衙門照壁前正法後見人多爭看此犯擁擠異常故未處決

陳敬岳身材短矮不類魁偉而且淸秀當被獲時戴金絲眼鏡身穿黃斜紋西裝衫褲裡面穿白笠衫計十九年在警局審訊一堂隨解往督

轅公所研訊至夜再覆訊一堂連大堂訊隨答開在督局訊問時他親行執筆自錄供詞二十日午一點五分鐘黄廣協提訊及二句鐘後王提法司提訊欲探悉其行刺之原因同黨之住址好着勸導莫得確鑿口供當審訊時甚爲秘密茲將其堂訊問答供詞如下略謂我係陳敬岳嘉應州鬼村人年四十四歲在大霹靂明新學堂肄業四月中旬回華決意暗殺李水提歷未得機會因偵悉李水提十九日必由水師公所到天平街水師行台又見機會可乘是以潛身窺伺所以有今日之舉動向李水提擲炸彈也黄廣協問陳敬岳李水提與爾有何恩怨何以選行暗殺答云李提戕殺湯武何以不殺湯武因此之故即要暗殺對待故是日在雙門底東衣店門口靜爲等候一見李水提興從即行用炸彈擲下隨即逃走遁至文明門致被然案黄廣協又問同黨謀刺實有幾人答云祇係一人並無同黨又問居住何處答云無定或客棧或看戲或叫艇不等云

問當事對於此次審訊暗殺黨陳敬岳異常秘密所有供詞均由承審委員自行執筆用假諧錄事之手并聞業已供出同黨姓名現已嚴行搜查云

兇手陳敬岳係嘉應州妹溪約鬼叫坑人滿口客話年四十二歲經發審局委員連日審訊未得確供茲聞昨日已用刑訊亦不吐出同黨姓名祇說四月間來省住居無定本是日在雙門底行刺李提乃係同黨之人拋放炸彈伊所帶之炸彈二枚仍在箱內並未拋放云

兇手陳敬岳押解後解送督練公所由張督親自提訊該兇侃侃而談直認不諱故張督即飭即以電奏原擬二十日即行正法嗣因同黨之人未能供出張督復派鄰道榮到細捕發審局審訊據供祇認一人並無同黨後用刑訊踢打不已認出同黨三人鄰道問同黨何人現在何處陳仍復緘口不言又問汝黨人有無再行來省起事則云大黨已無因運軍火艱難故決行暗殺主義專與政界爲難又問何苦犧牲性命而行此冒險答云各行其志而已並請速殺毫無懼色殆有視死如歸之概云　未完

南洋

不嫁而奔　○檳城函云有樂足婦某氏者前年間隨夫南來[illegible]其夫遂遠居本埠之（峇立攏）地方守[illegible]某某爲媒婚期已迫僅餘十數日耳月之十一日不知以誰爲得意郎君竟效兼兼（鳥旁）之雙飛而去四處尋覓迄無踪跡婦每對人言之涕淚俱下聞者亦[illegible]爲情云

亦要國有　○泗水函云本埠公班衙現要將當店收回自辦聽說已築造典館以便到期典質凡昔日典館至期只准贖物不准再典云

巴殺慘劇　○泗水大巴殺柏實場邊近日荷人新造洋樓四間樓分三層連日與工築造星期二午前十句鐘屋蓋忽然傾陷牆壁亦相繼倒塌聲如雷近處居人大爲驚恐後調查有番工六名已經壓斃尚有番工九名則均受重傷水有粤人十餘名在場作木工其時因休息外出幸免于難現褒黎司在該處巡視暫時遮斷交通以防危險云

氣球失愼　○泗水報云星期六日加巴山演放輕氣球一節已誌本報茲聞該氣球乘荷人三名初擬升三寶壠停下後行至勿魯榜地有一荷人意欲放下手扯繩索一時失手遂跌下斃命而氣球亦被火焚燬其餘二人尚不知去向云

疫鼠統計　○嗎壠據前日各處報告染疫症者八人染熱症者廿六人染疫症中死去者八人又捕獲之鼠共計有七千四百頭云

交涉後報　○近聞和汝古邦荷葡兩國勘界交涉已和平了結荷國戰艦已于兩日前回泗昨日荷水兵各執軍械在海口列隊上陸云

賭場鬧熱　○八打威寧里岸賭博公司近因疫症時發飭間行人稀少賭博生意有一落十丈之勢於前飭特請粤妓及樂工等在公司作鬧熱于是一般青年趨之若鶩聞有一廖某竟賭輸去銀數百盾云

輾斃工人　○吡叻吝抵才惹地方當道司之修理鐵機車拜二日完工時拖帶三輛貨車裝配義兵槍枝滿戰車內各工人坐其上歸途有一工人跌下被貨車輪輾過骨碎肉糜登時斃命

竊案三年　○怡保一有華人偷取其東家鐵櫃內之銀一千五百元被控於該處臬司該臬司及陪審員判禁三年

擬添電桿　○頭關四州府郵政局擬西來年由怡叻（又名小仰光）至霹升添設電桿以期消息靈通倘此舉有成則於嶼地交通上亦稱便益不少矣

勸募安徽水災捐振廣告

敬啟者本會近因登接上海華洋義賑會議長福開森沈敦和來電稱安徽洪水爲災冲壞半面城市隄圍房屋頗多災區廣闊待賑亟殷懇速籌捐賑濟等語查前次江皖災振業經本會分函各埠商會籌賑歷蒙諸善長慷慨捐助茲復接電安徽水災情形寔殊惻側除本會會員先行再爲捐助外合行登報敬請各埠紳商善士大發慈悲隨力量協捐款自行滙交上海華洋義賑會彙寄災區而振孑黎是則本會恐代災民頂祝也此佈 鄧繼 公啟

廖正興翁捐一百元 張善慶翁捐六十元 龔金升翁 林秉祥翁 陳嘉庚翁 沈雲石翁 林榕祥翁 以上各捐銀五十元 蔡子庸翁 黃甫田翁 各捐銀三十元 謝爲匯翁 梓中華翁 各捐二十元 林推遷翁 黃福源翁 吳顯楨翁 陳敬堂翁 羅卓甫翁 劉照青翁 周潤亨翁 陳仙鍾翁 鹿浦棠翁 王邦傑翁 吳忠信翁 陳紫臣翁 薛武院翁 恒茂號陳德潤翁 盧新科翁 以上各捐銀十元 陳開國翁 黃亦宰翁 魏正忠翁 李智安翁 劉水萍翁 梁文甫翁 陳榮光翁 張慈文翁 簡嵩臣翁 謝樹春翁 何萬臣翁 鍾小亭翁 黃仙舟翁 林竹齋翁 以上各捐銀五元 統共捐銀七百三十元當即滙寄合併聲明

宣統三年閏六月廿九日 新嘉坡中華商務總會公啟 丗

北𡉕娘國家招充餉碼告示

○北𡉕娘國家示 爲招商設票承充餉碼事照得本國家意欲招商承充北𡉕娘之餉碼限以一年或兩年或三年爲期均由一千九百一十二年然花里月一號起計有欲承充者其票限至西本年寶玷末月一號中午十二點鐘爲止送交新嘉坡輔政司署內投票人須將一千九百一十二年一千九百一十三年一千九百一十四年每年繳餉若干書明票內而第一年第二年第三年可以不用同一餉數承充然此餉數不同之年份須照若干夥件訂立章程該承充人書明每一餉碼繳餉若干此碼乃係承充北𡉕娘全境或一部份之 烟 酒 賭 當等碼有欲領取餉碼約稿票筒及欲知詳細情形者可赴新嘉坡輔政司署查詢或詢新嘉坡及檳榔嶼牙甫里有限公司寫字樓或香港系士里永士丹公司寫字樓便悉茲將國家訂定一千九百一十二年一千九百一十三年一千九百一十四年每兩煙價列下 三分包一角四占半 四分包一角九占 五分包二角四占 六分包二角八占半 三錢庄一元四角半 一兩庄四元八角特示

西一千九百一十一年六月十三號 給

新張廣告

○敬者敝號現在吉隆坡茹徐緞街門牌廿七號開張廣南隆號唐番菜色中西筵設有二樓廳房接客位所以便行旅往來貴客商安歇荷蒙 諸君光顧請移 玉趾惠臨自當格外招呼是也此佈

宣統三年閏六月初八日 吉隆坡廣南隆謹啟 卅

火燭及海面保險廣告

○敬者特字通知本明嗎也有限公司現已籌定可以收受火燭及海面之保險一切規則悉照市情如有何項賠償即時決定免向本公司之總寫字樓商酌若干當再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈

英一千九百一十一年八月二號 明嗎也有限公司謹啟 卄

糖業公所來錙廣告

○我中國向無商學懸遷易上人自爲謀以故羣情渙散而不知聯絡維持甚且有相軋相傾相於設以於此者當此競爭時代正商戰劇烈之秋不圖我華人於商業一道亦帆知有私門而不知公戰故事事落人之後殊可痛也即如商場交易用錙之法亦復各有參差有所謂二八夾者有所謂一三夾者至於公局所同人向來買貨均照二八夾錙之法不知此中吃虧殊甚茲敝公局所營糖業在爪哇地採購時無論多寡一屆限期便須出貨若既磅妥即交現銀際欠既有難言夾錙亦所不可甚即小銀盾亦不能夾用不意如此爛雜辦來之貨一到叻中零賣反至夾錙二八以爭此錙本之新再四籌維買辦起置祇以叻地商場習俗夾錙已久若概免去未免太不近情故特集衆公同議定自本年七月初一日起嗣後凡與本行買受糖斤者一律均以銀九錙一夾用庶不至過多虧耗又如發貨之法在於別行貨物購定之後至遲七日即須將貨出清惟我糖業每限至三禮拜爲期似此亦覺難照允銜值米貨少到向易通融若貨物接踵而來則必有此等貨機堆積倏起之貨甚即租用大貼亦難轉載故亦公同議定自伊一日以後凡有探辦本局各號之糖者訂限十四日即須將貨出清不得再延以上各節均係不得已之苦衷當望賜顧諸君鑒而原之不勝厚幸特此佈 聞

宣統三年閏六月廿一日 新嘉坡糖商公局公佈 卄

辭總理

○我國商部爲聯結商團振興商業起見於數年前頒行各處准立商會故南洋一帶聞風興起各埠皆已次第設立商會矣關丹爲南洋群島之一雖偏處一隅素慚其未恐力有所未逮者弟自幼南來久爲是埠不計日之徧薄識寡勉而爲之於客歲糾合同志蔡君銘黃君紹張君仲池陳君卓階等竭力組織以蒇厥成遂先向英巨注册隨於本年四月開幕越月即投舉弟爲總理今開辦已數月矣同志之熱心僑商之踴躍各事俏已就緒局面亦已粗定矣弟自念閱歷未深世情未遠不堪肩此重任故決意恭辭此席且登報家懇來書是故爲倦選懇親念切行期在即迫不及待伏望諸君開會再行票舉另選有德者充之以肩此任俾弟卸責歸鄉旋得以救水承徵庶免負闕之望一體兩俾是所深盼爲此佈

宣統三年閏六月廿十日 弟黃發披露 田

招生廣告

○敬者本校定於七月初十日開課凡有志就學者請先詣校報名幸勿延緩其附設夜學亦同此佈

宣統三年閏六月廿七日 端蒙學堂啟

吸烟體弱㖞疾旋生

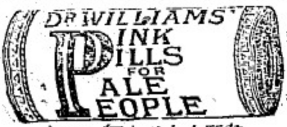
北京館主自述如何服韋廉士大醫生紅色補丸而獲痊愈

北京觀音寺普珍園薈樂館主人王序亭君云〉自朝廷嚴禁鴉片烟以來凡有阿芙蓉之癖者皆當立志戒除誠以吸烟爲人身之一大害也余染此癖雖經十稔然欲爲忠心之順民不得不立志戒除以保全名譽著於宣統元年正月間專事烟總計在戒烟局半月之久從此與最親暱之烟鎗永絕好矣惟是烟癮既斷身體竟殘旋因淋症更形困頓未幾又患重㖞腹甚疼痛慘苦欲流體甚瘦弱足不能行飢不思食呼吸氣急咳嗽多痰至六月間試服韋廉士大醫生紅色補丸服後胃口漸開咳嗽亦止呼吸照常迨至八月㖞疾全消身體復原大凡人如余之歡弱地步而欲再獲康強者固屬甚難然韋廉士大醫生紅色補丸爲最滋補之妙品以之療

北京王序亭君服韋廉士大醫生紅色補丸全命後之玉照

治戒烟後所患各疾雖難亦易余故勸世之戒鴉片烟者皆當預防烟癮既斷之後身必羸弱宜亟服韋廉士大醫生紅色補丸也之譜是丸適爲身體衰殘時補益氣血增長精

認明真樣



謹防假冒

韋廉士大醫生紅色補丸

力之絕妙靈丹也歟廉士大醫生紅色補丸爲爲天下補劑中獨一無雙士之妙品能速使男子身體精力永得復元使其目精彩煥輕健或爲剛弱有志之士凡人精元虧喪身體虛弱惟賴是丸有再造生命之功其所生深濃稠紅之血充爲血管能使腦筋強健脊骨有力令體筋絡活潑血液充足精神煥發作事大有興趣韋廉士大醫紅色補丸用於老幼婦女亦能同奏奇功能使輭弱血薄女子面容豔麗月經有序生育勞苦之婦血氣充爲精力復原總之是丸爲男女老幼凡由血薄不旺或腦筋失調所致各疾之醫藥中獨步聖藥也　韋廉士大醫生紅色補丸各處藥局暨凡經售西藥者皆有出售如疑假冒可直向新嘉坡總郵政局對面吊橋脚韋廉士醫生藥局購買亦可　每六樽價銀七大元　每一樽一元二角半　貨得力銀　郵費一律不取

輪船啟行廣告

○啟者麥提士輪船有限公司之輪船乃常用美國及滿洲者茲有加里嗎輪船約于西八月卅一號由叻開赴港　隨後又嗎多波輪船約於九月七號開赴香港上海日本等處　諸君欲知客貨價值等項者請詢本公司代理人便得詳悉

一千九百一十年十二月十九號

代理人麥加里寶打公司謹啟

嗎根代望郎有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　現定本銀一百二十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　儲餘積項共有三十二萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年限期者以四巴仙息算　六個月限期者以三巴仙半息算　三個月限期者以三巴仙算　來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承造諸君光顧請移　玉趾臨面商便妥

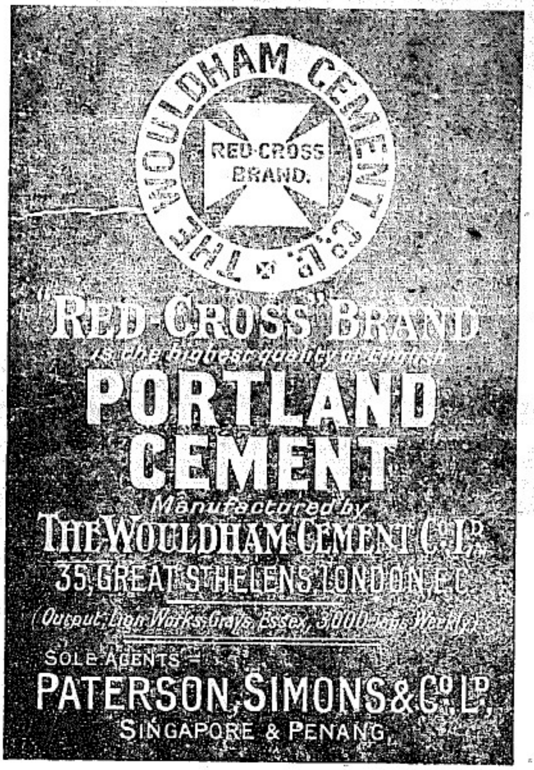
大英一千九百零九年亦不果月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

PATERSON SIMONS & Co., Limited.

巴智中有限公司廣告

啟者本公司出售屈威紅十字標之英國灰此灰乃英國勃蘭之最佳者此灰係在英京屈威施開有限公司製造本公司乃係在叻及檳城唯一之經售人而此標之灰曾與工部局訂立一千九百一十年合約以與其他七



種標頭之英國灰爭勝又四州府國家亦用此灰及爲四州府鉅大包工人所用　諸君有欲零躉此灰者可赴

下列各號採買　非立實得力鄖老爺官口協隆　元隆　怡永遜　源勝　萬隆

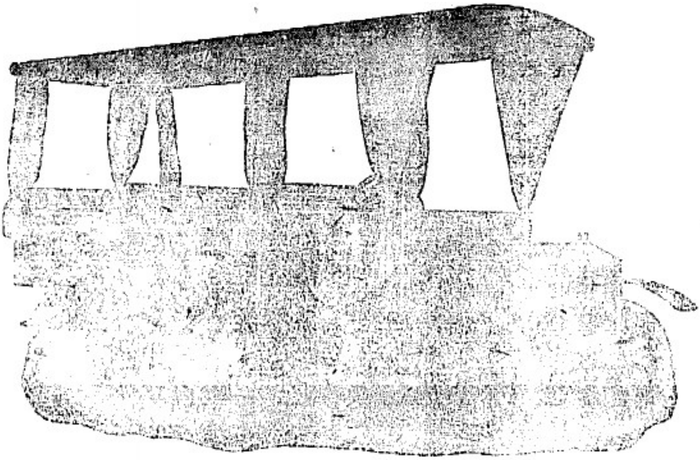
巴智中有限公司謹啟

McAlister & Co., Limited.

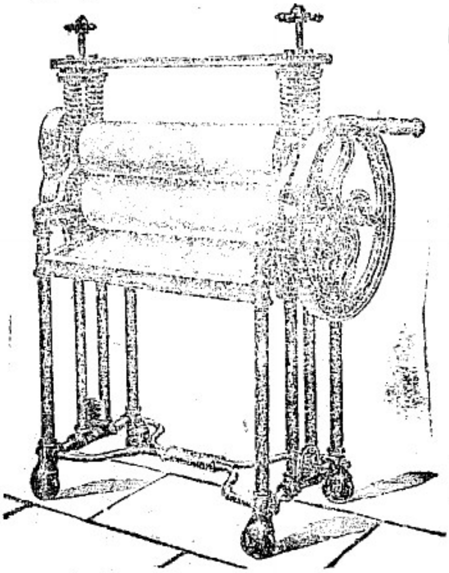
參加里士打有限公司告白

敬者本公司特字通佈　請君本知悉公司之寫字樓設
在岑直里街發沽樹乳局所用各項機器壯發機器時常
預備晒各大樹乳園均有向本公司採辦情形

本公司發售右列圖式之轆容磨打車現在四州府之碍
礦務埠有用此車三輛　倘有欲知各機器之價錢詳細
本公司內備圖說部備



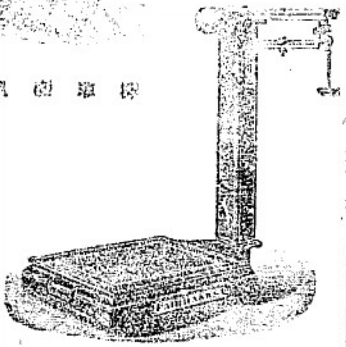
轆容磨打車圖



樹乳車圖

鐵棘籬

採取樹乳器圖



磅圖

英一千九百一十年二月四

參加里士打有限公司謹啟

電車有限公司告白

啟者本公司特字通知　諸君當開晏尼申橋時本公司之電車由石叻門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往各路分段之處列下

丁律及然申碼頭　怨勿里芝律及嗎吉實得力

然申碼頭及丹戎巴葛　丹戎巴葛及浮羅勿明尼渡頭

慕娘船澳及石叻門

茲將每段之車費或不及一段之車費開列

一號收銀五占　二號收銀三占

茲將上言全段之車費開列

一號收銀二角　二號收銀一角二占

電車由清晨六點半鐘起至入夜六點半鐘止在兩頭之車站停止六分鐘

電車由入夜六點半鐘起至十一點鐘止停止八分鐘

以上所言最、早及最晚之電車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千拖律之車站此佈

大英一千九百零六年六月二十二號

電車有限公司謹啟

香港粵城
佛山江門
澳門上海

洪桂昌老舖

石叻
石叻新樓長泰街三十六號
貴客請認招牌為記

扶元雙毒膠　每服五元

本堂歷代祖傳內外方脉男婦小兒全科擅醫花柳夫世之染花柳症者必求速效或食利水敗毒之藥過多或食寒涼丹粉虛損元神或攻瀉太甚傷其氣血或蒸熏綿擦脹致毒閉藏於筋骨非不但毒氣鬱消元神破耗且一症未愈諸症叢發久則天穿地漏遺毒妻兒貽足惜矣本堂見此等症不忍坐視精求秘製是膠名曰扶元雙毒膠性純和味甜微苦可正本而清源凡有花柳病論久遠與近日食之扶元氣雙餘毒諸病悉除生子強壯保無傳毒妻兒之患至如白濁有痛無痛疔墜入骨濕痕骨痛一年不愈下床者食膠一料立刻止痛起行症重者多料除根

洪桂昌先生雅鑒

花枚名醫

弟染花柳症食涼藥過步將成發疾幸聞洪先生到叻即出單包醫一月全愈合家歡喜酬報恩大吼叻單亦和正雷開鳴拜啟

紅雲痲瘋十足全愈
非敢一時虛言惧世
即天靈之不切不墜
精驗大痲瘋
限服藥十年
分消三六種
立刻就明言
倘惧染是疾
症與命相連
即到本堂治
包醫好十全
確實貧窮者
不拘多少錢

凡染花柳　宜早治之　內痔外痔　腫痔爛痔
潰膿疲爛　全條爛痔　過身發疔　楊梅結毒
擁紅骨痛　毒入筋骨　苦藥横弦　穿腮魚口
流注陰疽　久不生肌　遠年疔墜　穿鼻爛鼻
爛肉爛腳　遍身腫爛　疔墜骨痛　不能下床
口爛牙落　喉爛吐血　頸癧痰毒　陰蝕腐爛
疔漏脫肛　小兒胎毒　過食涼瀉　攻伐傷氣
隱毒不洩　伏毒不化　誤服燥藥　水銀丹粉
症疾難行　經月經年　變症百出　殘爛臭穢
膿血淋漓　或見一症　或見數症　均效如神

名醫到叻

洪桂昌先生抱不為良相而為良醫之志利物濟人箕裘克紹北洋則名震都門南省則名馳海國　向持　濟世　主義貧人疾苦更快藥到回春一切內科外科婦科小兒科花柳症皆為醫萬痊叻地各埠得此良醫傳同胞作客仁壽同登深慶幸焉謹以頌之

山西補用道韶平黃崇鑒

白濁丸發行現銀七折

包醫花柳
臨症最多
藥料最真
招牌最老
止痛最快
全愈最速
天下無雙

白濁丸　天下第一

此丸專止尿管刺痛敗精白濁黃濁血淋濁淋等症輕症者一二服全愈重症三四服收功其效如神清茶送下

每服五角
雙料一元

內科外科婦科小兒科俱全馳名痔疔丸苦菜丸痔散拐喉散骨痛丸白帶丸〇承辦各埠膏丹丸散

有墜天康

余在省港各埠數十年所醫各症歷著靈効久已名揚中外矣近年多有南洋回港就醫者路途遠涉症重身苦甚為可憫特設分棧石叻長泰街俾得就近早醫大小各症務期快好特將醫症限期列在倘若貧窮者不拘多少錢也

有墜天康

三日止白濁　七日愈疳疔
五日消苦果　十日愈楊梅
廿日消槃癧　即日好五淋
卅日消瘋凸　七日止血行
一月愈陰疽　五日愈陽瘡
其餘花柳外科各症皆限日全愈用藥平和永無後患醫金最廉貧者贈藥

老舖香港上環大馬路分棧粵東城下九甫佛山晴嶼街江門竹椅街澳門四孟街上海二馬路開張

宣統三年六月十九日

叻報坿張

第二

大清宣統三年辛亥
七月初二日禮拜五
隨報派送不取分文

外交

路礦交涉之二宗 ○英人摩根從李文忠至中國若穷顧問宦也者嗣摩請於文忠願以辦礦自効遂入蜀與蜀督錫哈布礦務大臣李徵庸立有草合同作爲中∞合辦所謂合辦者即四川礦務局與摩根合辦也惟合同中附有條件云過若干時不辦則此合同作廢後經余蠻子之亂摩根去蜀而礦事亦廢自是以後蜀督與礦務大臣皆非曾人川人遂無復有知其事者然摩根則以爲合同限期之內實已施工如聘礦師勘礦地之類外部則以爲時期已過無復活之理迭次交涉懸有年所日前英使朱爾典照請外部付公斷其意以爲久懸不結殊非了局不如以公斷爲結束并云中國決不吃虧公斷處所或在外國或在中國均可聞外部已電川督王人文干諮之諮議局以爲合同已廢無煩公斷業已決絶等聞矣

滇督李仲帥礦有密電致外部謂法人在滇經營路礦先有成言交通不便遲遲未辦自滇越路成後大有一日千里之勢現據法商陸與公司代表啓稱中國若不承認法人在滇省有開礦築路之特權須與英法訂立合同借欵贖約以償利益之損失並補公司數年之虧耗當即據理力爭礙難辦法該代表始而尚能就我範圍繼而迫於有所主使翻復前案肆意要求絶不肯放鬆一步而滇人聞風堅拒持之尤力不但無贖約之預備并無贖約之思想只知捨牲性命據理廢約議待罪湯圻何敢强民就範以釀是非現與法人交涉其曲在彼現挾代表面稱赴京與鈞部開正式談判即當將此案原委及迭次辦理詳細情形電達鈞部以便交涉

外部注重澳門交涉 ○現聞外部以近日交涉日繁事關緊要稍一不愼臨議匪輕因特咨行來粤以省交涉案件現以澳門事務最關緊要民情浮動尤須謹守秘密妥爲辦理以免生出意外云

張督對於澳門界務事之預備 ○現聞張督以澳門界務定在粤與葡人開正式交涉業經飭行交涉司李清芬預備一切並電部電咨出使英國劉大臣前赴葡政府磋議云

中俄會議界約第一次開幕 ○中俄在黑龍江會議界約一事雙方嚴守秘密以致外間無從得悉近據俄報登載中俄界務交涉第一次開幕記事亟譯錄之如下日前開第一次會議首由周大臣演說中俄兩國素敦睦誼歷次交涉皆以和平結之此次界務深願兩國捐棄小嫌維持大局總期兩國有利不可單使一國受害並冀早日了結次由俄卜大臣起述答辭當日並未議及界務事但約定每禮拜三禮拜六爲會議之期自早八點至十點遇有特別事件可延長二小時經雙方認可遂歡而散至所議事項現尚未經宣布云

張欽使與沈代辦之意見 ○駐美張星使日前咨文外部略謂沈艾孫言駐墨美國公使密囑請派兵輪示威並稱美英法均有兵輪其實美使並未奉有該政府訓條始終未加干預各國亦無兵輪前往情事因是美廷對沈大有違言其不審美墨及各國情形任意揑造妄請實屬言動乖謬云云

請發關於澳界交涉案據 ○交涉司李清芬以現辦理交涉案件必以條例章程爲根以圖說書籍爲証據理力爭始足以折服外人之心現特具禀張督請將歷年關于交涉條內章程書籍表册圖說逐一檢齊發司以便查攷云

大英北婆羅國家告示　〇大英北婆羅國家示　爲曉諭改期投票事照得本國家招投餉碼之期經已改爲一千九百一十一年實貼末月一號（即華歷七月初九日）并非前示一千九百一十一年底多末月一號各宜遵照特示　　示

英一千九百一十一年七月廿四號

敬頌良醫　〇近世之號稱醫士者多矣惟其中或偶得便方或略涉本草遂藉行醫以糊口其實於醫理未嘗夢見然欲求其得醫學之妙與悉脉理而盡精微者厥惟　何壽南先生已耳先生以濟世之手段負惻隱之襟懷其夫人久精於醫理凡爲人療病無論貧富貴賤無不細心研究盡力施治其遺福同胞實爲醫界中之不可多得其所用之藥水藥丸藥餐均就中國正地道之品物而以西法化學之原理製出精液而成之不特免爐火蒸煎之勞且奏效之速百倍於常藥誠補吾國數千年來未有之缺憾也雲因客春偶納小星之故遂得一病心神昏亂日夜不能成眠百藥罔效中西諸名醫爲之束手於是病勢日深與家慞惶延至九月間蒙友人石君扶持以先生之名相報一經就診便許雲以必愈雲以此病纏綿數月前醫亦曾有是言惟初服藥或略見效再服則病反增劇故初心尚不之信不謂服先生之藥水甫成禮拜自覺心神漸定夜漸能寐衛此之後病勢日輕計始終不過一月而病已霍然矣非惟精神暢爽即眠食亦得宜至此始信世之稱先生能生死人而肉白骨者殆非過譽也雲受先生再造之恩無以爲報聊綴數言登諸報端以揚先生之德而世之有病者亦知所問津焉

先生在豆腐街前華濟藥房　　源順街捷豐號內洪雲卿拔露　啓

宣統三年六月十五日

注意　注意

名茶發售　〇啟者本棧親赴武彝選採正嚴各款奇名色種茶分星洲銷售數十年來荷蒙　士商歡迎久爲中外膾炙人口以圖茶遠由敝棧督辦揀選製不苟絲本春茶師往彝辦茶奈天氣酷熱稍延日期於是揀選弗合荷非正嚴之茶當可使其不棧不可使其不待迫於六月杪所辦各庄各標不獨齊全且較前九高一籌仰論箱庄礶庄以及兩庄泡庄莫不俱備　諸君惠顧請嘗試之備遠方來購者可開明住址并將標頭紙夾下照原價項寄到敝棧自當按照標庄配寄妥到取回收單以便士商而免遺失此佈本棧自運各號正庄錫礶等種并各款斗茶及四兩包一百庄水仙烏龍等裂鐵觀音白牡丹并單欉紙包玉素心粉青建及四十斤庄大湖淡包水仙武彝原庄各色包種及選到補國附送藥茶餅光鑑堂眼科目藥等俱齊全難以盡述諸君惠顧玉屬敝棧何色合銷面商可也本庄店前所前名茶早頂交易每逢禮拜日㐫收九折特此廣告

宣統三年六月初二日

…街門牌十八號錦峰茶棧廣告　啟

THE

SHANGHAI LIFE INSURANCE

COMPANY, LIMITED.

上海華洋保壽公司廣告

啟者特字通知本上海華洋保壽公司之總寫字樓設在上海貲本一百萬兩本公司有特別保護投保者之良法因爲本公司有二十萬元存在香港國家此法在于東方爲本公司所獨有他家則否本公司有份在上海華人總商會友之列有欲買保者若查驗已妥可將各項保壽單據等發給　諸君欲詢價格以及他事者可到本公司設在實得力之寫字樓坐落新嘉坡士庫街門牌三十七號亞吉屋內詳詢可也此佈　一千九百十一年八月二號

理事人堅登輸啟

STRAITS GUANO COMPANY.

實得力華恣公司

島糞發售廣告

啟者生成巴里士島糞包保中有純糞十五巴仙此種島糞多用于四州府及蘇門答臘樹乳園與椰園每噸價銀三十元

宣統三年三月十九日　　啟

新嘉坡
麻六甲　　染佛代理人山尾闌勿底里公司謹啟

勸辦賑捐廣告　〇啟者本行承辦皖賑捐除七項常捐以及銜封翎枝之外如有報効巨欵在一萬兩或五千兩以上者本行得隨時電請籌賑大臣奏獎貲以所有詳細章程悉備本行有志顯揚者祈早　惠臨面商此佈

宣統三年五月初十日　　本坡十三行吳永萬成謹啟

JOHN LITTLE & COMPANY., LIMITED, SINGAPORE.

Sole Agents for Messrs. Andrew Usher's.

KAPALA PUTEH WHISKY.

然里直公司專售名酒告白

敬者特字通佈　諸君青覽本公司所沽環球第一馳名飲家第一有從之（飛呂西沙）威士枇酒乃係本公司專權代理此酒之佳處不待揄揚　諸君採購　玉臨本公司爲盼特此佈聞

西一千九百一十年十一月十三號

然里直公司謹啟

大東方保壽燕梳有限公司

THE GREAT EASTERN LIFE

Assurance Company, Limited,

SINGAPORE.

敬者新年已到　諸君對于自己之壽命應籌如何處置及如何趨向之方雖使辦法多般而人以保壽爲最要之端此則實無疑義因爲有人盼望自己長壽之故也有等人雖過一生幷無存項可以分給懸望之後人有等在世暫時扶助其子孫迨至身故幷無人壽之保欵可以留與妻兒縱然有等因爲時常得人扶助是以貲財甚富迨至年老則仍存一身而盼望他人來助矣若已買有人壽保險此即衆男子諸婦人最要之事俾得安籌其生命及慰其懸望之人　諸君有意請來本公司買保壽險或通函告知以便本 公司立遣代表人來見爲要

敬者予欲通知予已收到大東方公司銀籍五千元償還三百九十一號之保壽單因爲予先夫何崇錫曾向該公司保壽先夫已于西本月廿六號禮拜仙逝今日廿七號拜一予已收到大東方公司所給此欵之銀籍予特稱謝大東方公司因爲幇助理　所用之字據及因此使予利便而不需耗費予甚願舉薦大東方公司于戚友及凡欲保壽之諸君焉

大英一千九百一十年閏月二十七號　　徐命夏娘謹啟

按何君崇錫乃本坡之經紀人一千九百零九年冥月十八號有在大東方公司保壽已納兩年利息每年三百八十元六角半

敬者余乃楊密娘之掛吵人欲使全坡公衆共悉巳故宋君其新之孀婦名楊密娘甚願通知彼巳收到大東方公司銀籍一千元因爲賠償其夫向該公司保壽之項其保壽之單乃三百五十號宋君其善係于西本月廿七號禮拜早仙逝今日廿八號拜一巳向該公司收楚此單之項予甚願稱謝該公司之代表人希呂士君因爲此人所理領欵各字據幷未使予艱難而耗費而巳故宋君其善在日又向他家公司保壽惟由大東方公司先給保項此乃該 公司應得快捷及誠信之又一機會也凡欲購保壽命之人予極貢心爲大東方公司介紹焉此佈

宣統二年十月念七日

大英一千九百一十年十月二十八號

楊密娘掛吵人楊慶全謹啟

諸君欲知保壽之詳細情形請到新嘉坡哥里亞基爐里士打屋二十二號即本公司寫字樓詢問便悉

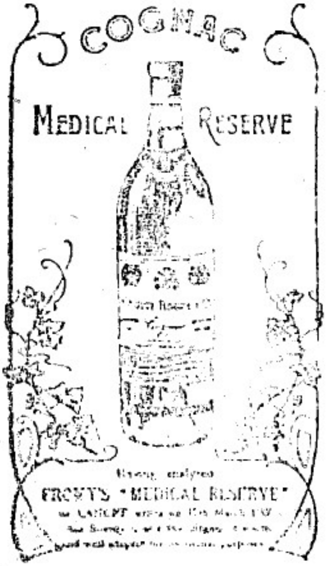
大英一千九百一十年十二月六號　　大東方有限 公司謹啟　佈

正法國萬蘭酒池

雙狗標爲記

此標萬蘭池酒係由名醫所准酌—輕嘗試必然喜悅

雙狗標爲記



雙狗標爲記

可保此標萬蘭池酒全用替提子釀成

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因爲本

公司欲將此標之酒在埠銷流以供衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號 泰昌號 榮德和 振源興 清公司 廣裕隆 和昌號 錦昌號 恒興號 錦興號

宣統三年三月廿八日

Made in Dublin.

BOTTLED
FOR DIRECT EXPORTATION
By READ BROTHERS, Limited

Dog's Head Guinness

with the Dog's Head Label on every bottle.

Is superior to any stout because it is brewed from the only stout water in the world; the DUBLIN WATER.

Keeps in all climates. Always uniform and standard in quality.

A strength giving food and tonic in the most palatable liquid form.

Good for the wife—Good for you

SOLD EVERYWHERE.

錦興公司謹啟

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而濃味甚香深得化學之新裁眞無上之妙品老年服之可以還童幼年服之可能強壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南花旗舊金山盤門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣富此中國力圖自強戒烟社會林立若以此乳服之不但身體強壯可養衛生而體操

諸君尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺賜顧諸君請嘗試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

福德醫生返老還童固本片

夫陽痿一症皆由真本不足元陽耗傷所致而庸醫之固本無方即黠其辭曰危症也又有浮誇之士妄云有秘方妙藥炫異矜奇考其方依然紙上談兵究其藥慨係蜃樓烟霧害世誤人誠非淺鮮不得不探其病源為貽誤將來者告諸男女婚姻伊始身體充足陰陽和洽自能琴瑟調和諧斯衍慶惟先天不足之人本體素虧兼以房事過勞負精耗損或好樂色以致陰虛或好俊童以致陽竭因此下元虛弱精神疲倦眼目昏花腰酸腿軟陽痿等症與之現矣甚至精竭陽衰促及壽限每見得斯症者諸藥罔效惟福德醫生泡製育亨賓固本片服之竟為應驗此藥用育亨賓樹皮提煉成精合以貴重藥品以化學泡製性極和平無燥熱猛烈之品專治陽痿不舉及一切虛弱等症此藥片有固本培元之功能為精神之力扶陽壯身廣嗣延年無論皓首老人青年弱體連服一禮拜元陽充足精神活潑轉弱為強返老還童操券可待亦無論何種補品均未有此藥之功效真壽世之第一靈寶衛生家幸勿輕視此無上妙品蓋此藥實有回天造化之功也各國名醫所贈之保證書多不勝載

服法每日三次每次二片飯後服之開水送下連服一禮拜定獲奇效從此根本堅固自能任意歡樂精神健旺可保一生康壯

大德國福醫德生泡製育亨賓固本片每管一元五角每打洋十五元批售另議

宣統二年九月廿三日

經售處　石叻大馬路會豐商店
吧城小南門中法藥房
庇能新街中法藥房
吉隆坡躍街盧同濟

士屧士標牛乳

啟者此標之牛乳經由國醫總用于醫院而視為貴重之物此標牛乳共有三款　諸君有欲審消者請赴下列之行店如欲採講大宗者可赴慧甫禮咨及子有限公司為將　牛乳計分三款　第一款純牛酪　第二款淨牛乳膏　第三款和糖　牛乳膏此款牛乳膏第一精其從來未嘗有人販運到叻及置純乳酪于罐內而不和他

項藥料如此則以此款牛乳而使孩童及壯者飲之最為有益而小孩用此牛乳他日長成身軀強壯天下上等之罐頭牛乳為數無幾諸君欲買請到下列之行店可也

安樂公司　源振豐　承和成
衣勿南沙公司　義順公司
濟公司　廣仁興　廣南生　金昌公司

英一千九百零九年三月三十號

亞沙喜(太陽)標蜜酒發售廣告

ASAHI BEER

啟者此太陽標蜜酒前在英日賽會時曾獲優等之獎賞其在東方所製蜜酒而得有此種獎賞者實以此標蜜酒為獨一無二爾一千九百一十年在新嘉坡農藝賽會時又蒙公衆大加讚美諸君有欲採辦者請到本公司面商可也

總售處新嘉坡芬禮申凡達（即海墘花園邊）門牌二號

德律風六十五號本公司內

零售處新嘉坡小坡成多利亞實得力門牌三百五十一號田本公司

本公司欲求代理零沽此酒之華人商店如意面議此佈

西一千九百一十年十二月二十號

三井有限公司謹啟

代售水櫃噴壺

啟者特字通知本公司專家代
理出售（澤德亭）之水櫃此門
現在最大之樹膠園均有用作

噴滅害蟲及各
種樹根之用如
用此器比之枘
種樹膠之價可
減省十巳仙本公司在于吉隆
坡開修設故係託　鄧鏸夏巴甘爲
代理人代辦　一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司現辦到奧國最等名之
鷹嘜頭稍泥（市上呼作紅毛泥）
來販賣此泥乃用上等之材料製

合最能耐久諸商會如欲採購者
請到本公司面商價値從廉此佈

新加坡專家代理人□□有限公司謹啟

各埠輪船入口

船名	由	到期	代理
福美輪船	由呇眼起程	約初三日到	金福和
海南輪船	由蔴坡起程	約初三日到	順局公司
永興輪船	由呇株巴轄起程	約初三到	和益號
慶生輪船	由逕宜起程	約初四日到	新英泰
福利輪船	由呇眼起程	約初四日到	金福和
雙元輪船	由仲光起程	約初四日到	德利源
萬隆輪船	由高低起程	約初四日到	萬慶號
坤豐輪船	由坤甸起程	約初四日到	同益公司
坤興輪船	由坤甸起程	約初五日到	同益公司
堅打輪船	由大白蠟起程	約初五日到	實得力公司
勝嗎輪船	由檳榔嶼起程	約初五日到	莫實得洋行
多沙嗎爹輪船	由香港起程	約初五日到	巴智申洋行
雙美輪船	由廈門起程	約初五日到	德利源
福順輪船	由呇眼起程	約初五日到	金福和
佛里司示輪船	由歐洲起程	約十一日到	棉示必洋行
德利馬加示輪船	由歐洲起程	約十三日到	棉示必洋行

○前途來電云　德國正郵船一艘於去月廿九日由香港啟程來叻定於本月初四日禮拜即能抵叻上落客貨鉈即展輪開往　歐洲　等處

輪船開行

往	船名	日期	時刻	代理
加勝巴	仲盛輪船	初三日	上午六點	協榮茂
井里汶	三寶隴		又	又
浮羅峇淡	福綱輪船	初三日	上十八點	開行
福哈	福海輪船	初三日	上午九點	金福和
[illegible]盛港	海龍輪船	初三日	午十一點	實得力洋行
彭亨	北干開丹		又	又
沙網	哥嶺爲臨第一船	初三日	午十二點	遮且弟利士
而奴亞			又	又
吉寵	偉作輪船	初三日	午十二點	德利源
檳榔嶼			又	又
吉寵	怡寶輪船	初三日	下午一點	實得力洋行
檳榔嶼			又	又
咪勝	亞尤知也船	初三日	下午二點	明馬也洋行
丹戎呇蟠	寶嶼嶼		又	又
寶啷嶼	麗生輪船	初三日	下午二點	莫實得洋行
加里吉打			又	又
丁加奴	吉蓮輪船	初三日	下午二點	實得力洋行
吉蘭丹			又	又
彭亨	亞士敏輪船	初三日	下午二點	伊亞紗直
北干	吉蘭丹大年	未脚	網略	又
蔴坡	福順生輪船	初三日	下午二點	順局公司
蔴六甲			又	又
呇株巴轄	福順美船	初三日	下午二點	和益公司
望加麗	豐利輪船	初三日	下午二點	開行
碩，頂	北干呇碧		又	又
石叻丁宜	福裕輪船	初三日	下午二點	金福和
望加麗	呇眼		又	又
文島	慧吧勝輪船	初三日	下午二點	遮且弟利士
巨港			又	又
棉蘭	勝年輪船	初二日	下午三點	明嗎也洋行
蔴六甲	薩寶輪船	初三日	下午三點	實得力洋行
芙蓉			又	又
望加麗	孟河仁祿船	初三日	下午三點	遮且弟利士
咪勝	丹戎呇蟠		又	又
泗水	順安輪船	初三日	下午三點	時致敏波
申呀勝巷	望加錫		又	又
咪咪	民汝碧輪船	初三日	下午四點	莫實得洋行
勿倫	坡黑蘭哥錫		又	又

往	船名	日期	時刻	代理
廖內	力嗎孟對士船	初三日	午十一點	遮且弟利士
勿里洞	加勝巴泗水		又	又
安南	金山輪船	初五日	午十一點	錦和號
加勝巴	仰安輪船	初六日	上午五點	協榮茂
井里汶	三寶壟		又	又

本坡初一日各貨的確行情

錫	賣出	九十四元二角半
柔佛烏椒	出價	二十二元七角半
什碎烏椒	賣出	二十二元四角半
○實勝越白椒	出價	三十一元
浮羅勝越白椒	無賣出	
山口洋	又	
三發	無賣出	
勿里洞	賣出	三十三元七角半
文島	無賣出	
膠內	又	
○卅甘蜜	賣出	十元
麻六甲	無賣出	
實勝越	又	
四角一號末棟	賣出	十四元八五
壓一號	賣出	十三元五角
爪亞一號	又	十五元
○碩莪粉		
叻一號	賣出	三元八角五占
二號	無賣出	
下等（冬粉）	又	
實勝越一號	賣出	三元八角七五
坤甸下等	無賣出	
原芒	又	
鵝闘	無賣出	
○安汶坡丁香	賣出	三十五元
○安汶坳荖花	又	一百零一元
少荖花	又	一百零五元
○荖仔只		
每擔八十粒	出價	二十二元二角五占
每擔百一粒	出價	二十一元五角
在売	無賣出	
○巴東甘文烟	出價	六十元
	又	五十五元
○巨港甘文烟	出價	二十元
	又	二十五元
○樹乳		
雜軟土蘇一號	無賣出	
雜軟又二號	無賣出	
雜軟又三號	又	
雜軟又四號	又	
雜軟次第一	又	
實勝越日落洞	無賣出	
坤甸日落洞	又	
巨港日落洞	無賣出	
鵝闘日落洞	無賣出	
○暹羅紙梗	賣出	十七元

○暹羅水牛皮二號	無賣出	
○碩莪粒		
麻六甲上中碩莪粒	賣出	十一元二角五占
麻六甲中碩莪粒	賣出	九元八角七五
	又	十元零三角
麻六甲上小碩莪粒	賣出	十一元五角
麻六甲小	又	九元八角半
上幼丕	又	十一元五角
麻六甲幼丕	又	十元零七角五占
檳城中碩莪粒	賣出	九元
檳城小碩莪粒	賣出	八元九角
來味連羔丕	出價	二十七元七角半
峇盤羔丕	又	二十八元二角半
○椰肉峇瀲	無賣出	
坤甸	賣出	十元零三角
加庸	賣出	十元零八角
羅浮	又	十元零七角
牛郎礁老（深水地）	賣出	十一元一角
舫仔底（深水地）	賣出	十一元一角
巴東	無賣出	
勿里洞	無賣出	
山口洋	無賣出	
仙那舫	無賣出	
浮羅株柔（善丹鳳舞嘴）	無賣出	
吉闘丹	賣出	十元零八角五占
什碎	無賣出	
務葛坡	無賣出	
○藤 浮羅勝越	賣出	十一元二角半
高抵吧加鮮丹	賣出	十六元八角七五
高抵巴加	又	十四元七角半
武容	無賣出	
泗久荔堀（高底粗藤）	賣出	八元五角
泗久荔堀（巴西粗藤）	無賣出	
巴西巴加	賣出	十四元七角半
巨港白藤	無賣出	
巨港紅藤	無賣出	
勿郎眼	賣出	十二元五角
勿羅吧加	賣出	十二元七角半
高抵耶合	無賣出	
閩浙馬辰（舞有）	無賣出	
閩浙馬辰（三箱）	無賣出	
慧實致（寔牙）	無賣出	
坤甸（寔牙武老）	無賣出	
實勝越粗藤	又	
○魚標（長）	又	
○標魚（圓）	又	
○龍葛土油		
日標大價每箱		

叻日行情

振成新花大白米一號		二百五十元
振成新花大白米二號		二百二十二元
萬成紅吊八卦標		二百四十六元
青印八卦		二百十八元
寶大盛日月		二百零二元
萬成順紅三星米		二百四十六元
萬成順青八卦吊米		二百十八元
萬成順紅吊雙星米		二百十四元
乾利青盤		一百八十四元
元豐盛車魚		一百七十五元
元豐盛雙車		一百九十五元
勝興紅印		一百八十二元
南占		一百七十四元
沖光小較		一百六十三元
半港糙		一百二十八元
烟土一箱		九百五十元
錫	賣出	九十三元五角
叻甘蜜	出價	九元八角
叻實勝越碩莪粉	賣出	三元八角
	又	三元八角二五
	又	三元九角七五
實勝越白椒	賣出	三十元零七角半
什碎烏椒	出價	二十一元

滙票行情

足金每望葛		六十四元六角
金盾每個		八元五角八占
印度盾一百元兌		一百七十四盾
爪亞盾一百元兌		一百四十二盾
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿二元九角
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿四元[illegible]角
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿二元七五
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿四元七五
滙安南	銀行現銀票一百元貼出	二十一元七五
	商人三十日期票	二十二元一七五
滙暹羅	銀行現銀票一百鈒值	六十五元
	商人三十日期票	六十[illegible]元
滙小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
滙加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零二五
	商人三十日期票	一百四十二盾零二五
滙泗里末	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零二五
	商人三十日期票	一百四十二盾零二五
三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百四十盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
滙峇加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾
	商人三十日期票	一百四十三盾
滙仲光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾半
	商人三十日期票	一百七十六盾半
滙加里吉	打銀行現銀票一百值	一百七十四盾七五
	商人三十日期票	一百[illegible]十六盾七五
滙上海	銀行現銀票一百元值	九十[illegible]兩六二五
	商人三十日期票	九十九兩六二五

宣統三年七月初二日新加坡叻報館刊

中華大藥房中西貨物廣告

CHONG WAH DISPENSARY, NO. 383, NORTH BRIDGE ROAD, SINGAPORE.

本藥房專辦中西藥料秘製膏丹丸散發行

時款眼鏡　貨真價實　童叟無欺

打𦍑正金眼鏡　每架十五元
優等正金眼鏡　每架十三元
上等正金眼鏡　每架十一元
新款夾鼻金眼鏡　每架六元
胡心益腎酒　中樽六角　大一元二
衛生壯體酒　中樽五角　大一元
滋補氣血酒　中樽五角　大一元
歸圓杞菊酒　中樽四角　大八角
跌打萬應丸　每個五角
跌打吊瘀散　小瓶五角
跌打七釐散　小瓶五角
跌打扶危丹　小瓶五角
八寶潤喉丸　小瓶五角
珠璜白濁丸　小瓶五角
珠珀愈疳散　小瓶五角
瘡科萬靈丸　每個五角
胎毒爛頭散　小瓶五角

各款藥酒　京價八折　以廣招徠

優等西金眼鏡　每架銀五元
上等西金眼鏡　每架銀四元
精巧白鋼眼鏡　每架二元五
各色藥水鏡玉　每對銀四角
追風去濕酒　中樽銀五角
三鞭種子酒　中樽銀五角
腳痛風濕酒　中樽銀五角
跌打遊魂酒　小樽銀五角
爛肉生肌膏　小樽二角半
跌打生肌膏　小樽二角半
刀傷止血散　小樽二角半
拔毒生肌膏　小樽二角半
浸沽洗瘡水　中樽二角半
瘡科如意散　中樽二角半
爛肉生肌水　中樽二角半
湯火受傷水　中樽二角半
萬應癬藥水　小樽二角半

請看○歐美各埠靈藥○新到

愛理士紅衣補丸　每瓶一元二　每打十二元
退熱沙利先片　每樽銀六角　小樽二角半
健胃消化片　每樽銀六角
神效至聖水　每樽一角　每打一元
止頭痛藥　每樽六角　小三角半
兜安氏發身靈藥　每樽銀二元
兜安氏保腎丸　每樽一元二
兜安氏補血丸　每樽六角
兜安止痛藥水　每樽六角
兜安補肺露藥　每樽六角
兜安馳名藥膏　每盒六角
兜安霍亂吐瀉藥　每樽六角
五洲自來血　大樽二元　打廿五元　中一元　打十二元
五洲呼吸香膠　大箱四元　小二元
艾羅補腦汁　大樽二元　打二十元　中一元　打十二元
艾羅療肺藥　大樽二元　打二十元　中一元　打十二元
艾羅解毒藥　大樽二元　中樽一元
參精甜燃魚油　大樽元七　中一元

補腦醫生紅色固本片　每樽二元半　每打廿五元
自來補血聖藥　大樽二元　打二十元　中樽一元二　打十二元
補腦醫生紅色補片　每樽一元四　每打十四元
跌傷靈效片　每樽元半　水每樽五角
神效白濁片　每樽四角　水每樽三角半
潤肺止咳露　中樽銀五角　藥中樽銀四角
育亨賓固本片　每樽一元半
培元養身玉液　每樽一元二
保嬰頂花柳補毒片　大二元五　小一元五
保嬰廣花柳補毒膏　每樽一元
瘰癧氏補腎丸　每樽二元五
司各脫乳白鱉魚油　每打廿五元　大樽一元六
屈臣氏乳白鱉魚油　大樽八角　小樽五角

乾闥補玉寶　每箱銀二元
坤健玉麟髓　每瓶一元六
金鎖固精膏　每帖銀六角
珍珠鏡面散　每盒銀五角
燕醫生除痰咳藥　大二元　中一元
燕醫生清補瀉丸　大樽二角半
燕醫生引病出外藥　每樽五角
燕醫生補血除虫藥　每瓶五角
燕醫生解血毒藥　每樽二元
金雞鐵樹補酒
韋廉士紅色補丸
男科各症藥　婦科各症藥
兒科各症藥　跌打各症藥
花柳各症藥　腳氣各症藥
清香生髮油　各款花露水
湯火受傷藥　瘡科各症水
風濕各症水　皮膚發藥梘
各款極香梘　中西艷容粉
眼科各症藥　牙科各症藥
喉科各症藥　紅白痢症藥
清解微瀉丸　屈臣氏西藥
華濟中國藥　普生堂丸散
正辟疫臭水　油士辣石粉

本局中西貨物藥酒藥水藥料款式太多不能盡錄如蒙　光顧格外相宜買客代沽尤爲克己酬以特別權利

一本局所設贈醫每日上午七點起至九點止如遲恕不候教

辛亥二月十四日

新嘉坡小坡大馬路中華大藥房披露

三品酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白的
式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假
冒本庄三品酒發式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲
買本行白
頭三品酒
者請細認

本號招牌之內有小紙包頭註明漢字新嘉坡叻明呌也公司
者斯與若無此字樣即屬僞冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明呌也洋行謹啟

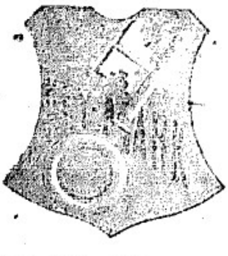
法國頂上等字號高爾池酒發售

敬啟者茲本公司由法國督辦頂上高爾池酒來叻
發售其酒清香潤郁醇厚異常飲之頗可令人長血
氣壯筋骨悅顏色妙莫無窮今市上所有高爾池酒
鮮有能其出右者香醪佐料中之妙品也此酒同僚
本公司一家沽出係無別家出售　諸君光顧請細
認明招牌頭貨配承細研香味方不致誤價甚相宜
倘有欲食之辦者新早　移玉駕臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明呌也洋行謹啟

鐵酒發售



啟者茲本行由歐洲辦到上等鐵酒來叻發售其酒甚佳茲將招頭
印出　諸君光顧新舊細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行
鐵酒招頭貨由沽者圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行較定於酒
樽木塞內加一鐵鉛蓋以示分別倘　諸君有知何人假冒者請到
本行報明酬謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再
此酒不論販往　加影巴　三寶壠　四罪束　溜加錫　檳榔嶼
星洲或暹羅等處均有發售　　閱

大英一千九百零八年元月一號

明呌也洋行

鳥窰酒發售

啟者本行向由英國
督辦各種美酒來叻
發售久已遐邇馳名
茲我出英新辦到顧
啊士斗嚳字號之狗
寶聚息汪淡與叻龜
沽其酒香與且富个
儲欲之可口且益保
發精神調和血氣常
變令人不生疾病駭
滋驗中上品也臨
君光顧鑑細看以上
所列之狗頭標旦不
多設且價甚相宜餘
諸君有欲沽飲者
請至本行取出買也
此佈

大英一千九百零八
年正月一號

明呌也洋行謹啟

馳名鐵櫃發售

嘗思營生之道所最要者則惟戮薄其火則惟懸兩然必須有以
善絕始無意外此本行鐵廚所以爲　諸翁之所共賞也啟者本
行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至
本行沽賣等此鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火
且其編匙甚妙斷非盜賊等所能開計
其櫃全身均用鐵鑄成並無雜以木料
且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無
有優劣之分至於各貨入小不一而價
錢則約一百元至四百元凡用之者可保其不致焚燒即遇意外
火災要亦無所損礙是以本行之鐵櫃實爲叻坡巔華商所喜購
而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之鋪佈倘　諸君有惠顧者
祈即　玉臨選購爲盼

明呌也洋行謹啟

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司啓白

啟者特字通知玆將德國之加呂士呂地方之弱夫烏呂及宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪文

尼咸當存香水乃是上品及甚爲奇味之香水此香水在各于坪人均稱爲上品之物

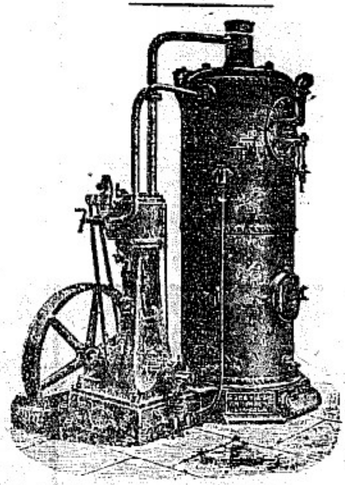
山打尼兒尼香水乃是本公司所製其味宜爲上品奇香

上各種以香水分發大細小各樣款在于本坡各店均有發售 請君採辦幸勿誤購僞票爲要此佈

大英一千九百零八年正月十三號 啓

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

HOWARTH ERSKINE
LIMITED.



啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及廠設在新嘉坡美里茅律又在坡中嗎直里律設立寫字樓而在于 仰光 檳城 意堡 吉隆 網略 香港 上海 羊城等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建築鐵 鋼等項之屋宇 各式橋梁 鋼鐵三台七等項之碼頭 燈塔 水塔 礁石標誌等項製造花鐵等項本公司充當國家包工之役乃水池 塡海工程 火車路 掘土各項工程能築米較船澳之貨倉螺旋式之樓梯製造嵌合各式用火或用水之鼎 本公司內常有沽出礦窰農務種植所用各款之機器 各式車所用之油 各式大小鐵板 大小鐵角桁鐵 鐵盟 鉸頭 鋤頭 巴籠刀 螺絲頭 鐵釘 鐵鍊 鉛鋼 及各式鎖匙并各機器伙當儲并有欲委任者請到本公司商酌爲幸此佈

宣統二年五月廿九日 夏活鴉士堅有限公司謹啟

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

藥酒發行

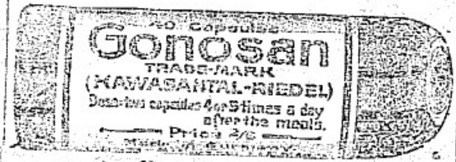
○敬告此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松栢之年採其嚐兼配拔萃結氣靈芝蟠造而成昔年曾寄呈送美國英國法澳與國俄國及天下諸大邦翁計由名國皇家人醫士三百餘名考驗獎服手書共三百餘鍛純係稱腎此酒之功前治男女氣弱血虛精神困倦筋背提痛不思飲食胃口呆補頭肢眼花心嘗恍總不成寐虛腎失調小便淋濁如飯渴等症長寒發冶癰症以及蜷科月鋒失翡或臨經頂痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精補嚴與能治陽痿難學之疾婦人飲之能還和于官發痢肥體承無疾病相侵本局爵創經三十爵轉歷來不惜資本靈心製煉藥水藥油藥酒丹膂丸散壓經試驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症錫醫診觀藥到同春貧着不邁需同藥貨檢免歸係鑄蒙惠顧新利本藥務選沽自富格外從廉此佈

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡土庫德國神農大藥房謹啟

MEDICAL HALL

新製專治濁病藥丸廣告



（第二）

肝那中藥丸乃專治各種濁病之新出良藥服即止痛數點鐘久其效驗顯然

其病即愈有濁者請試服之當知良藥之利益爲何如也

西歷一千九百一十年十月廿八號

發賣處新加坡德國神農大藥房啟